

2013

Vol.446

11

秋の夜長、ビール片手に…。と思う散歩道で「おっ！野生のホップ…」なんて見つけたのは実はホップによく似た「カラハナソウ」という近縁で別の植物でした。しかしカラハナソウについて調べるとその実がホップと同様の香りがすることから明治4年に北海道の開拓史仮学校のアメリカ人教師トーマス・アンチセルさんが、野生のホップを見つけたと思い、これを原料にビールを作ったけれど苦味のない不味いビールになってしまい、後々彼が調べるとこのホップと間違えた雑草は、日本全土に野生するカラハナソウだったというエピソードがありました。

その後彼はホップに似たカラハナソウが自生するならば、ホップも育つと考えて明治9年にホップの苗を輸入して、北海道で本格的なビール醸造が始まったそうです。

秋の白馬の散歩道に意外な発見のあった一幕でした。

広報はくば

平成 25 年度白馬村表彰式	2
水道の冬支度	3
住民税特別徴収のお願い	5
年末の交通安全運動の実施について	7
各種相談日程	11

館報はくば

第43回文化祭／第29回席書大会	1
ウイング21公演情報／さんかく君だより	2
図書館だより	3

平成 25 年度 白馬村表彰式

【自治功労】

しもかわ まさたけ 下川 正剛 様	白馬村議会議員として2期8年務め、地方自治の振興に尽力した。 在籍中には議長を2期4年と産業経済委員長職も務め、白馬村の発展に寄与した功績は顕著である。 平成17年5月5日から平成25年5月4日 白馬村議会議員 内 平成19年5月9日～平成21年5月4日まで 議会産業経済委員会委員長 平成21年5月8日～平成25年5月4日まで 議会議長
ふくしま そういちろう 福島 総一郎 様	平成20年4月1日に教育長に任命、平成21年4月1日に再任され平成25年3月31日に任期満了で退任されるまで2期5年間を教育長として務められた。 村職員時代からの幅広い人脈を生かし、教育長として学校教育、社会教育の振興に貢献された。

【教育功労】

おおた あきお 太田 昭雄 様	平成17年4月1日に教育委員に任命、平成21年4月1日に再任され、平成25年3月31日に任期満了で退任されるまで2期8年間を教育委員長として務められた。 教諭時代からの幅広い人脈を生かし、教育委員長として学校教育、社会教育の振興に貢献された。
--------------------	--

【産業功労】

まつもと きみと 松本 喜美人 様	白馬商工会前事務局長 昭和51年8月に白馬商工会に入職以来36年8か月勤務された。 管内小規模事業者への経営改善普及事業に専従する経営指導員及び事務局長を歴任し、白馬村の商工業者への指導育成及び基幹産業である観光の活性化等に多大な貢献をした。
まつくら ひろし 松倉 廣 様	70年近くにわたり山仕事に従事し、特に青鬼地域の森林整備やキハダ・きのこ等林産物の栽培・普及など林業振興に果たした功績は大きい。 平成8年に白馬村林業経営者協会会員となり、中心的メンバーとして会の発展に尽力し、現在は大北林業特産経営者協会の理事も兼務している。
ふるはた よしみち 降簾 義道 様	平成13年から12年間、白馬山案内人組合長として優れた技術と知識を活かし、登山者の安全や白馬の自然を守りながら、94年の歴史ある組合を支え指導力を発揮しながら後継者の育成にも尽力された。 平成13年から12年間 北アルプス北部地区山岳遭難防止対策協会救助隊長・白馬村山岳遭難防止対策協会長 平成20年の白馬大雪渓土砂崩落の際、隊長として人命救助に当たった。
なかにし しげる 中西 滋 様	昭和49年 五竜遠見株式会社に就職以来39年間勤務 一貫して索道事業に携わり、自らの索道専門技術の研鑽のほか、後進の育成にも力を注ぎ、多くの索道技術者を育てられました。 白馬五竜高山植物園を当初より現場責任者として指導管理し、索道会社の夏季営業観光資源の開発にも尽力された。
おおた けんぞう 太田 健三 様	昭和59年から平成24年までの29年間にわたり、毎年7月1日から8月31日までの日曜日を除く毎日、白馬岳頂上宿舎簡易郵便局と白馬郵便局を往復して運送業務を行うとともに、多くの登山者の記念となる貴重なハガキを安全確実に運送した。また、日々の運送業務に合わせて登山道の安全管理にも尽力され山岳観光の発展に寄与された功績は多大である。

【技能功労】

しおじま まもる 塩島 守 様 (自動車整備工)	昭和45年6月に(布)内川商工会に自動車整備員として入社以来、45年間勤務。自動車整備技術の習得・練磨に努め、自動車整備業界の発展と地域社会への貢献を果たし、社会的地位の向上に努めた功績は大きい。 平成13年 (社)長野県自動車整備振興会会長表彰 平成15年 (社)日本自動車整備振興会連合会会長表彰
やぐち まさる 矢口 勝 様 (大工)	昭和36年 横澤沢治氏に弟子入りし大工としての技術を研鑽 昭和40年 横田建築に入社、その後昭和49年に矢口建築を立ち上げ現在に至る。大工として53年間にわたり、村内経済の発展に寄与され、また後進の育成に尽力された功績は多大である。

【感謝状】

はっぽうぐちひばりのかい 八方口ひばりの会 (代表 太田 忠様)	平成16年度に白馬村ふれあいいきサロンとして、当初15名で登録以来10年にわたり活動を続けている。 ・転倒骨折をしない・寝たきり老人にならない・痴呆老人にならないを目標に血圧測定などの健康管理、ストレッチ体操、野外教室などの自主的な活動を通じ、八方口地区の高齢者が寝たきりにならないための活動を継続し、地域社会の健康福祉に寄与している。(現在会員25名)
はくぼじばさんすいしんかい 白馬地場産推進会 (代表 福島 和子様)	平成15年に地産地消推進を図るため、村内の女性農業者、特に野菜作り従事者を中心に設立された。学校給食部会では会員が生産した野菜を学校給食等に提供し食育と地産地消を推進し、青空市場部会では、村内の野菜直売所へ出荷を行い、地産地消のみならず地場産農産物のPRを推進した。また村内の親子へ野菜作りを指導し、体験させるアグリスクール事業を運営し、職の大切さや地域の食農教育を推進するなど多方面にわたって地場産食物の普及に努めている。
みなづきかい 水無月会 (代表 田中 欣子様)	水無月会を結成以来40年余りにわたり活動を続けている。白馬村塩の道祭り、ざぜん草祭り、村の祭り等にボランティアとして活動し、地域活性化に寄与されている。また国道148号線沿いの花壇も積極的に手入れを行い、地域の景観形成に尽力されている。



水道の冬じたくをしましょう



今年も寒い冬がもうそこまで来ています。冬期間の水道管破裂事故にそなえ、水道の冬じたくをしましょう。メーターより宅内側は、お客様の責任により管理していただくこととなっています。冬の間も安心して水道が使えるように皆様のご協力をお願いします。

万が一の宅内漏水事故に備えてメーター位置の確認をしておきましょう。

寒さから水道管を守りましょう。

- 夜の冷え込みにご注意！
気温がマイナス4℃以下になりますと、水道の水が凍って水道管やメーターが破裂したりします。特に多いのは次のようなところです。
- 水道管がむき出しになっているところ
- 水道管やメーターが北側にあるところ
- 風あたりの強いところにある水道管やメーター
このようなところにある水道管やメーターは、早めに冬じたくをしましょう。

水道管が破裂したときは

- まず、不凍式止水栓をしめて水を止め、破裂した部分に布かテープをしっかりと巻きつけて応急手当をしてください。そして、最寄の白馬村水道工事指定業者に修理をお申し込みください。
- メーターが破裂したときは、役場上下水道課へご連絡ください。

水道が凍って水が出ないときは

- タオルなどをかぶせ、その上からゆっくりとぬるま湯をかけてとがします。急に熱湯をかけると、水道管やじゃ口が破裂することがありますので注意しましょう。

水道の凍結を防ぐには

- 凍結するおそれのある露出管には、凍結防止電熱帯が巻かれています、電源を入れておきましょう。
- 水道管やじゃ口の部分に保温材を取りつけてください。保温材には、取りつけが簡単な市販品もありますが、手近なものとして古毛布、布、ワラなどがあります。これらを巻きつけ保温材が濡れないようにビニールテープなどでしっかりとおさえてください。
- 水道管の水抜きをしましょう。
 - ①不凍式止水栓はハンドルを右へ最後までいっぱい回すと水が出て止まりますので、じゃ口をあけて空気を吸わせると水道管の水が抜けます。
 - ②屋内操作型水抜き栓はレバーを引き、じゃ口をあけて空気を吸わせると水道管の水が抜けます。
- メーターボックス内を保温する。
濡れていない保温材（発泡スチロールなど）をビニール袋などに入れ、検針ができるようにメーターの上面をあけて保温してください。

冬の間、長く家を空けるときは 水道の戸締りもお忘れなく

- 水抜きをしておかないと、留守の間にじゃ口などが凍結破裂して大きな使用量となることもあります。出かけるときは鍵かけて、水抜きしてから出かけましょう。
- 水を細く出して凍結防止とすることは、思わぬ使用量になってしまうこともあります。そうならないためにも早めの対策をしておきましょう。

冬期暫定料金が始まります

冬期間（12月～3月）は積雪により、自動検針のお客様を除き水道メーターの検針ができません。そのため、来年1月請求分から4月請求分までの間は一定の金額にて上下水道料金を請求させていただき、5月分料金で精算をさせていただきます。冬期暫定料金での請求を行います。

冬期暫定料金の対象となるお客様には、12月上旬に往復ハガキにてお知らせをお送りしますので、暫定期間中の設定水量・金額の確認をお願いします。

なお、設定水量・金額は変更することが可能です。変更を希望される場合は、返信ハガキに希望する設定水量・料金額を記入していただき、**12月20日（金）**までに役場上下水道課までご返送下さい。変更を希望されない場合は、返送の必要はありません。

※ 冬期暫定料金は一度設定されますと、期間中は途中で設定水量・金額を変更することはできませんのでご注意ください。

※ 使用の廃止・使用者が変わったとき、引越されるときは必ず上下水道課までご連絡下さい。

お問い合わせ 上下水道課業務係 85-0714（直通）



緊急地震速報

を放送します



◆緊急地震速報とは？

緊急地震速報とは、地震の揺れの警報・予報です。緊急地震速報は地震の発生直後に、震源に近い地震計でとらえた観測データを素早く解析して、震源や地震の規模（マグニチュード）を推定し、これに基づいて各地での主要動の到達時刻や震度を予想し、可能な限り素早く知らせるものです。

◆緊急地震速報を聞いたら、どうすればいいの？

緊急地震速報を見聞きしたときは、まわりの人に声を掛けながら「周囲の状況に応じて、あわてずに、まず身の安全を確保する」ことが基本です。机の下など、頭を守ることができる安全な場所に避難する、塀など倒壊する可能性がある建造物から速やかに離れることが重要です。

◆地震に備えよう

緊急地震速報を見聞きしてから強い揺れが来るまでの時間はごくわずかであり、短い時間にあわてずに身を守る行動をとるためには、あらかじめどのような行動を取るかを知り、実際に行動をとって経験しておくことが大切です。

◆普段からの備えが重要です

強い揺れに見舞われると、家具の落下や、転倒、ガラスの破損などが起こります。緊急地震速報を見聞きしても、これらの危険に対して備えができていなければ身の安全を守ることができません。日頃から家具を固定するなど、室内に安全な場所を確保しておきましょう。

◆11月29日（金）に放送します

白馬村では消防庁より訓練用の緊急地震速報を全国瞬時警報システム（Jアラート）にて受信し、防災行政無線を通じて村民の皆さんに放送します。放送は11月29日（金）午前10時15分頃です。気象状況により中止する場合がありますが、あらかじめご了承ください。

テレビ・ラジオの放送や携帯電話の一斉メールでの告知はありませんので、お間違えのないようお願いいたします。大勢の皆様が各家庭や事業所において積極的に訓練に参加いただけますよう、よろしく申し上げます。



12月3日から9日は「障害者週間」です。

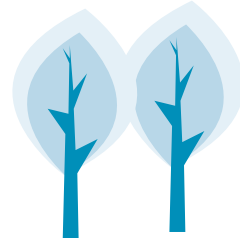
—白馬村の状況—

平成25年4月現在、当村における障害者手帳（身体、精神的）登録者数は、合計446人で、村の人口の約4.9%となっています。

「障害者週間」は、平成16年6月の障害者基本法の改正により、国民の間に広く障がい者の福祉についての関心と理解を深め、障がい者があらゆる分野の活動に積極的に参加する意欲を高めることを目的として、従来の「障害者の日」（12月9日）に代わるものとして設定されました。この一週間は、障がい者に対する理解と認識を深め、障がいのある人も、ない人も、ともに暮らせる社会の実現に向かって一人ひとりが考える週間です。

白馬村の特定間伐等促進計画を策定しました。

白馬村では、森林の間伐等の実施の促進に関する特別措置法の改正により、平成25年度から平成32年度までの特定間伐等促進計画を平成25年10月7日に策定しました。8年間で約800ヘクタールの白馬村内の森林の間伐を目標に、森林経営計画等に基づく施業の団地化の推進、路網整備や間伐等の効率化・低コスト化の推進、間伐材の利用促進、人材の育成・確保の推進を実施する計画ですので、森林所有者の皆様には今後の白馬村の森林整備にご理解ご協力をお願いいたします。



工事等による交通規制の状況をお知らせします。

ご迷惑をお掛けしますが、ご理解、ご協力をお願いします。※この他にも小規模・短期間のもので発生することがあります

交通規制一覧表

路線	区域	規制内容	規制終了予定日	規制時間	迂回路
村道 1114号線	飯田	片側交互通行	平成25年11月29日	8:30～17:00	無し
県道 白馬美麻線	飯田 犬川付近	片側交互通行	平成25年11月29日	8:30～17:00	無し
県道 千国北城線	北城 落倉～柵池	片側交互通行	平成25年12月16日	8:30～17:00（終日の時もあり）	無し
国道 148号	佐野坂	片側交互通行	平成25年12月20日	8:15～17:00	無し
村道 2201号線	栗田医院前	全面通行止め	平成25年12月20日	終日	有り
国道 148号	佐野～立の間	片側交互通行	平成26年1月28日	8:30～17:00	無し
国道 406号	堀田	片側交互通行	平成26年1月28日	8:30～17:00	無し
県道 白馬岳線	二股～猿倉	車輦通行止	平成26年4月25日	終日	無し



事業者の皆様へ

長野県と県内すべての市町村からの重要なお知らせです。

特別
徴収

個人住民税の給与からの天引き（特別徴収）にご協力ください!!

個人住民税は、より豊かで住みよい地域をつくるための市町村と県の重要な財源の一つです。
平成19年度に行われた所得税から個人住民税への税源移譲により個人住民税額が増加した一方で、景気の低迷による個人所得の伸び悩みや雇用状況の悪化などを背景に未収金も増加傾向にあります。
未収金が増えると、市町村や県において新たな事業の実施ができなくなったり、各種補助事業が制約されるなど、これまで住民や事業者の皆様へ提供してきた行政サービスの維持にも影響を与えかねません。
つきましては、未収金が増加する要因の一つである納税者の納め忘れを未然に防ぐため、給与からの天引き（特別徴収）の実施について事業者の皆様のご理解と御協力をお願いいたします。



特別徴収とは **検索**

事業主（給与支払者）の皆様が、所得税の源泉徴収と同様に、従業員に支払う毎月の給与から個人住民税額を天引きし、従業員（納税義務者）に代わって従業員の住所地である市町村へ納入いただく制度です。

《イメージ図》

☆所得税

6月 7月 8月 9月 10月 11月 12月 1月 2月 3月 4月 5月

毎月給与から源泉徴収(天引き)

平成19年度の所得税から住民税への税源移譲により住民税額が増えています。
【例：課税所得190万円の従業員の場合】

	移譲前		移譲後	
	税率	税額	税率	税額
所得税	10%	190,000円	5%	95,000円
住民税	5%	95,000円	10%	190,000円

☆住民税 (普通徴収)

6月 8月 10月 1月

本人が年4回支払い

…190,000円÷4回=1回当たり47,500円の負担

普通徴収から特別徴収に切り替えると…

☆住民税（特別徴収）

6月 7月 8月 9月 10月 11月 12月 1月 2月 3月 4月 5月

毎月給与から天引き(年12回)

…普通徴収に比べ
1回当たりの負担が少なくなります。

190,000円÷12回
=1回当たり約16,000円の負担



お問合せは各都道府県・市区町村の税務担当課まで

総務省ホームページ <http://www.soumu.go.jp>

全国地方税務協議会
ホームページ <http://www.zenzeikyo.jp>

11月/12月の税・料金等の納期限

11月・12月納期の税金・保険料は下記のとおりです。納期限に遅れないように納めましょう。口座振替にされている方は11月25日、12月25日にそれぞれ振替となります。前日までに残高の確認をお願いします。

11月

11/25

国民健康保険税

第6期

後期高齢者医療保険料

第4期

12月

12/25

固定資産税

第3期

国民健康保険税

第7期

後期高齢者医療保険料

第5期



家庭用雑排水の 汲み取り受付終了について

■申込み電話番号

TEL72-5000

(白馬村役場住民課 内線1137)

■申込み期限

11月第2週まで

※冬期間は緊急を要する場合のみ受付となります。

■その他

役場で受付後に(有)山田商会へ依頼しますが、作業実施まで2週間ほど見て頂く必要があります。

白馬山麓清掃センター 冬季特別受入れについて

■特別受入れ期間

平成25年12月22日(日)～平成26年3月30日(日)

■受入れ時間

午前9時～午後4時まで

■休業日

12月31日・1月1日、期間中の毎週土曜日・毎月第4日曜日

■問合わせ先

TEL72-3312(白馬山麓清掃センター)

※12月22日は第4日曜日ですが受入れを行います。

し尿汲み取り申し込みについてお願い

ご理解とご協力をお願いいたします。

し尿の汲み取り業務は、年末に申し込みが集中します。このため、**年内に汲み取りを希望される方および別荘等を管理され、汲み取りを必要とする方**につきましては、**早めに申し込み**をお願いします。

申し込みが遅くなりますと、年内に汲み取りが出来ない場合がありますのでご了承ください。

また、この時期は作業への問い合わせや申し込みが多く、電話が繋がりにくいなどご迷惑をお掛けしますがよろしくをお願いします。

申し込みは、右記へ電話していただき、地区名・氏名・電話番号をお話ください。

《冬期間の汲み取り業務について》

汲み取り業務は、冬期間でも実施していますが、積雪・道路事情等により作業が予定どおり実施できない場合が多くなります。

冬期間に汲み取りを申し込まれた方は、便槽及びその周辺の除雪をお願いします。

【し尿汲み取り申し込み専用電話番号】

23-4446 (大町市(有)山田商会)

受付時間

午前8時から午前12時まで
午後1時から午後5時まで
土日・祝日・年末年始を除く

《その他》

- 1) 便槽の中に生理用品、ビニール類、スリッパ等捨てないでください。
- 2) 作業が終了しますと汲み取り量等が記載されているレシートを渡しますので確認してください。
- 3) 雑排水の汲み取りは役場住民課が受付窓口となっていますので間違えないようお願いいたします。
- 4) ご不明な点につきましては、クリーンコスモ姫川(83-3100)若しくは、役場住民課(85-0715)までお問い合わせください。

お問い合わせは クリーンコスモ姫川(83-3100) または役場住民課(85-0715)まで

外国人住民の方々へ 医療保険に加入していますか？

(外国人住民生活講座Vol.2)

みなさんが、安心して医療を受けられるように、日本に住所のあるすべての人が医療保険に加入することになっています。

職場の健康保険などに加入していない75歳未満の外国人住民の人は、国民健康保険に加入しなければなりません。

○国民健康保険に加入するとき♣♣♣♣保険証を発行します。

市町村に転入(入国)してきたとき(職場の健康保険に加入をしていない場合)

職場の健康保険をやめたとき など

○国民健康保険をやめるとき♣♣♣♣必ず保険証を返してください。

ほかの市町村に転出または、出国するとき

職場の健康保険に加入したとき など

○病院にかかるとき♣♣♣♣保険証を見せてください。

○保険税(料)が発生します♣♣♣♣保険税の納付書を送付しますので、期限までに納付してください。

保険証は大切なものなので、必ず手元に保管してください。

お問い合わせは住民課0261-85-0715まで

To foreign residents, Do you enroll in a medical insurance?

<Living guides for foreign residents vol.2>

Everyone living in Japan is required to enroll in a medical insurance so they can receive medical treatment without worry.

Everyone, except those who are insured by a workplace health insurance program or who are over 75 years old, must enroll in National Health Insurance (NHI).

●Enrollment in NHI

Enrollment notification is required in the following cases.

- When you moved into the municipality in which you live now or enter Japan (and you are not enrolled in a workplace health insurance program)
- When you withdrew from an employees' insurance, etc.

*** You will receive your NHI card. ***

●Withdrawal from NHI

Withdrawal notification is required in the following cases.

- When you moved out to another municipality
- When you leave Japan
- When you joined a workplace health insurance program, etc.

*** You will have to return your NHI card. ***

●Seeing a doctor

Be sure to present NHI card at the reception whenever you see a doctor.

●Payment of the insurance tax (premiums)

You will receive payment notice of the insurance tax (premiums). Please make sure to pay your insurance tax (premiums) before due date.

NHI card is an important thing, so be sure to keep it handy.

If you have any questions, please contact the resident division of Hakuba village office. <0261-85-0715>



地域包括支援センターだより 安全な住まい



こたつの時期になりました。長い冬のくらしの必需品ですが、布団に躓いたりコードにひっかかったりと、危険も潜んでいます。厚生労働省の統計によると、家庭内事故により9,700人以上の高齢者が死亡しているそうです。事故が起こる前に、家の中を見直してみましょう。

- ・ **つまづく** ……電気製品のコード、こたつ布団、座布団、マット、小段差
- ・ **すべる** ……新聞紙、広告紙、フローリングの床、風呂場
- ・ **踏み外す** ……段差や階段
- ・ **転倒／しりもち** ……暗い廊下や階段、高い場所から物を取る
- ・ **火傷** ……熱湯、風呂、湯たんぽ、電気あんか
- ・ **溺れる** ……浴槽への転落

対策の一例

- ・ 整理整頓、荷物を増やさない。
- ・ 通り道の足元に、物を置かない。特に、夜トイレに起きる場合は、寝る前に片づけておく。
- ・ トイレへの通路は、夜間も適度に明るくする。
- ・ 不要な敷物は敷かない。敷く場合は、滑りにくい素材を選ぶ、滑り止めマットを敷く、めくれないように固定する。
- ・ 階段や風呂場など滑りやすい場所に、手すりをつける。
- ・ 段差には、手すりや安定した家具などを置く。
- ・ 物干し台は、低めの物を選ぶ。
- ・ 動かない安定した椅子を使う。



日頃から点検し、安全、快適な住環境を目指していきましょう。
 (※なお、要介護・要支援の認定を受けている方は、住宅改修・福祉用具購入、介護用品レンタルなどの介護保険サービスが利用できます。詳しくは担当ケアマネージャーまたは、地域包括支援センターにお問い合わせください。)

何年か後の自分のために、現在の暮らしや住まいを見直してみましょう。

地域包括支援センターは、高齢者の皆様の介護、権利擁護などのご相談に応じています。秘密は厳守いたします。

白馬村地域包括支援センター(役場1階住民課奥) 電話(直通)72-6667

「年末の交通安全運動の実施について」

年末の交通安全運動が次のとおり実施されます。

冬季は日没が早く、また、積雪・凍結による道路環境の悪化により、重大事故の発生が懸念されます。また、本格的なスキーシーズンを迎え村外からの車両が増加し、白馬村においては1年で最も交通事故の発生する危険性が高まる時期です。実際、昨年末には残念なことに国道148号において交通死亡事故が発生しています。交通事故は被害者だけでなく、家族や加害者にも大きな損害をもたらします。

白馬村と白馬村交通安全協会では、期間中様々な活動を通じて広く村民に交通ルールの遵守と正しい交通マナーの実践を呼びかけ、交通事故防止の徹底を図ります。

- **期 間**：平成25年12月1日(日)～12月31日(火)
- **スローガン**：「信濃路は ゆとりの笑顔と ゆずりあい」
- **運動の重点**

通学路・生活道路の安全確保と歩行者保護の徹底／夕暮れ時と夜間の交通事故防止／飲酒運転の根絶／全ての座席のシートベルトとチャイルドシートの正しい着用の徹底

交通安全はあなたが主役です！交通ルールを正しく守り、運転時には思いやりと注意をもって、悲惨な交通事故を防止しましょう。

入札結果

工事名	平成25年度電気自動車用急速充電器設置工事
入札日	平成25年10月4日
場 所	白馬村字飯田
落札者	(有)宮田電気商会
落札決定額	4,305,000円
入札業者	(株)太田電気
	(有)宮田電気商会
随意契約の場合は、相手方の選定理由	

入札結果

工事名	平成25年度 道路修繕 工事
入札日	平成25年9月4日
場 所	村道2201号線 白馬町(栗田線)
落札者	白馬ソイル工業㈱
落札決定額	9,555,000円
入札業者	榊大系
	白馬ソイル工業㈱
	姫川建設㈱
	榊白馬三津野
	榊落田
	(有)吉田建設
	(有)塩島組
	榊宮尾建設
	(有)東和
	白馬陸運㈱
(有)田中建設	
随意契約の場合は、相手方の選定理由	

入札結果

工事名	平成25年度白馬村観光レクリエーション施設スノーハープ排水対策工事
入札日	平成25年9月17日
場 所	白馬村神城スノーハープ
落札者	姫川建設株式会社
落札決定額	42,945,000円
入札業者	株式会社大系
	株式会社落田
	姫川建設株式会社
	株式会社白馬美津野
	有限会社吉田建設
	株式会社宮尾建設
随意契約の場合は、相手方の選定理由	

入札結果

工事名	平成24年度防災・安全社会資本整備総合交付金 橋梁整備 工事
入札日	平成25年10月11日
場 所	白馬村楠川橋1工区 村道3143号線
落札者	(株)落田
落札決定額	40,005,000円
入札業者	榊大系
	姫川建設㈱
	榊白馬三津野
	榊落田
	(有)吉田建設
	(株)宮尾建設
随意契約の場合は、相手方の選定理由	



第43回白馬村文化祭を開催しました!



芸能発表は「山の音楽家」の皆さんからスタート!

ウイング21で11月2日～4日の3日間、白馬の秋の風物詩である文化祭を開催しました。今年も作品展示や芸能発表、姉妹都市の河津町、太地町をはじめとする出店など多くの方にご参加を頂きました。

子どもから大人まで幅広い層の作品・発表に会場は大賑わいとなりました。

2013.11.18

Vol. **458**

白馬村公民館

館長 太田 豊

Tel.0261-85-0726

Fax.0261-72-7001



第29回白馬席書大会

10月26日(土)に白馬席書大会を開催しました。会場は熱気に溢れ、参加者は一生懸命に筆を走らせた。

北小	矢口 陽登	白馬書道同好会長賞
北小	佐藤 陽	白馬村子ども育成会長賞
北小	矢口 聖深	大糸タイムス社賞
北小	大畠 愛優香	白馬村公民館長賞
白馬中	横山 凜	白馬村観光局長賞
白馬中	中村 峻登	白馬村社会教育委員長賞
白馬中	遠山 あみ	白馬村議長賞
白馬中	南澤 菜子	白馬村長賞

ウイング21ホール公演情報

Sai Yanguang
Christmas Special in Hakuba

アジアが誇るディーヴァ
「サイ・イエングアン」が贈る
クラシカル・クリスマス！

12月13日(金)

18時30分開演 (開場18時)

入場料 (前売り)

[一般]大人2,000円/高校生以下1,000円

[会員]大人1,000円/高校生以下 500円

プレイガイド

ウイング21/白馬村教育委員会/道の駅はくば/明寿堂/
クリーニングのアピア/太田薬局/喫茶店ぷら

※当日券は一般のみ200円増となります。未就学児の入場はお断りいたします。

ウイング21 開館15周年事業
Sai Yanguang
Christmas Special
in Hakuba

サイ・イエングアン
クリスマス・スペシャル・コンサート



男女共同参画社会づくり ~ちっちゃなことから始めよう~

さんかく君だより vol.42

男女共同参画社会づ
くりを身近に感じて
もらうために…



男女共同参画社会づくり研修会を開催しました。



10月18日、フリージャーナリストの内山二郎氏を講師に迎え、「防災を男女の視点で考える」と題してワークショップ形式で講演をいただきました。

5つのグループに分かれ、地震等の災害が起こったと想定し、心配なことや不安なことを挙げ、それに対して男女共同参画の視点からどういった対策や行動ができるかを考え、発表を行いました。日常ではあまり考えることのないテーマを、皆で発表しあう貴重な時間となりました。



これからも、研修会等の開催など「ちっちゃなことから始める、きっかけとなるような機会を設けていきますので、積極的にご参加下さるようお願いいたします。

男女共同参画社会とは…男女が性別により差別されたり、固定的な役割が強制されたりすることなく、一人ひとりの個性と能力が十分活かされた誰もが住みやすい社会です。

男女共同参画についてのご意見等をお寄せ下さい。ご相談もお聴きします。
お問い合わせは… 白馬村役場総務課：男女共同参画係 ☎ 72-5000 (内線 1211 番)

図書館の おやすみ	・月曜日 祝日 ・毎月 最終金曜日（館内整理休館日） →祝日と重なる場合、休館日が変更となります。 ・その他 やむを得ず、臨時休館・臨時閉館する場合があります。
図書館の 開館時間	午前9時～午後6時

■新着図書案内

【一般】

書名	著者名	分類
日本国憲法を口語訳してみた	塚田 薫	323ツ
絶対内定 2015/1「自己分析とキャリアデザインの描き方」/2「エントリーシート・履歴書」/3「面接」/4「面接の質問」/5「服装・マナー」	杉村 太郎ほか	377ス
骨粗鬆症の最新治療—いまからでも実行できる寝たきりにならない方法—	石橋 英明〔監修〕	493コ
今作って着たい! 大人のかんたんソーイング 2013-2014秋冬		593イ
塩分半分でもおいしい! 昆布水の減塩レシピ	喜多條 清光	596キ
関東大震災を予知した二人の男—大森房吉と今村明恒—	上山 明博	Fウ
海と月の迷路	大沢 在昌	Fオ
タイド	鈴木 光司	Fス
祈りの幕が下りる時 (加賀恭一郎シリーズ)	東野 圭吾	Fヒ
11/22/63 上巻・下巻	スティーヴン・キング	933キ

【児童書・絵本】

書名	著者名	分類
ジャッキーのしんゆう	あだち なみ〔絵〕	Eア
どろぼうがっこうぜんいんだつごく	かこ さとし	Eカ
とんとんとんとんひげじいさん	西内 としお〔絵〕	Eニ

いじめっこ



「あっちいけ!」という大きい牛のひとことで、小さい牛はいじめっこに。わるいことばは、どんどんひどくなり…。

〔作〕ローラ・ヴァッカロ・シーガー
分類 Eシ

トムとジェリーのたびのえほん 日本 富士山にのぼる



トムとジェリーがなかまになったどうぶつたちと、富士山のちょうじょうめざしてしゅっぱつ!

分類 Eト

■新着DVDソフト案内

借りぐらしのアリエッティ	まじめにふまじめ かいつゾロリ なぞのお宝大さくせん
コクリコ坂から	乗り物大好き! はたらくるま スペシャル100
岳 —ガク—	劔岳 点の記

DVDソフトは、一人3点まで3週間館外貸出できます。(図書とあわせて一人10点まで)
お借りになりたい作品と、図書館の利用者カードをカウンターまでお持ちください。

ご家庭のパソコンで、この他のDVDソフト、図書の新着案内、在庫状況をご覧いただけます

【白馬村行政ホームページ→白馬村図書館→蔵書検索】

—特設コーナーなどのご案内—

- ☆小林 一茶 生誕 250年: 「一茶無頼」「猫と一茶」「一茶ものがたり」「きりえ一茶 48句」など
- ☆新美 南吉 生誕 100年: 「ごんぎつね」「手ぶくろを買いに」「新美南吉童話選集 全5巻」など
- ☆山崎 豊子 (本年9月死去): 「不毛地帯」「運命の人」「沈まぬ太陽」など。その他、お探しの作品は、どうぞお尋ねください。
- ☆やなせ たかし (本年10月死去): 「アンパンマン」のシリーズや、DVD「やなせたかしメルヘン劇場」全7巻など所蔵しています。どうぞご利用ください。

11月～12月保健ガイド

■健診等

場所:ふれあいセンター等

月 日	事業名	受付時間	対象になるお子さん
11月22日(金)	3歳健診	13:00～13:15	H22年8月13日～10月生
11月27日(水)	2ヵ月育児相談	9:30～9:45	H25年9月生
11月28日(木)	乳児健診	9:15～9:30	H25年1月生および7月生
11月29日(金)	7ヵ月もぐもぐの日	9:45～10:00	H25年2月～4月生
12月5日(木)	2歳健診	13:00～13:15	H23年8月～10月11日生
12月19日(木)	1歳半健診	13:00～13:15	H24年3月～5月生
12月24日(火)	2ヵ月育児相談	9:30～9:45	H25年10月生

■予防接種

月 日	事業名	受付時間	対象になるお子さん
11月27日(水)	各種予防接種	13:00～13:30	個別にスケジュールをご案内します
12月11日(水)			
12月25日(水)			

◆人権・心配ごと相談

開設日	時間	場所	相談員	お問い合わせ先
12月10日(火)	13:00～16:00	ふれあいセンター2階福祉相談室	人権擁護委員	白馬村社会福祉協議会 72-7230

※予約は必要ありませんので、お気軽にお越しください。※12月10日は人権デーです

◆心配ごと相談

開設日	時間	場所	相談員	お問い合わせ先
1月15日(水)	13:00～15:00	ふれあいセンター2階福祉相談室	司法書士 人権擁護委員 民生児童委員	白馬村社会福祉協議会 72-7230

※予約は必要ありませんので、お気軽にお越しください。

◆心の相談会

開設日	時間	場所	相談員	連絡先
11月26日(火)	10:00～12:00	ふれあいセンター2階福祉相談室	カウンセラー	白馬村役場住民福祉課85-0713(直通)
12月24日(火)	13:00～15:00			

◆行政相談

開設日	時間	場所	相談員	連絡先
12月10日(火)	13:00～16:00	役場2階 庁議室	行政相談員	白馬村役場総務 72-7002(直通)

■子育て支援ルーム

なかよし広場 時間:9:30～12:00

1歳児の広場	毎週火曜日
0歳児の広場	毎週水曜日
2・3歳児の広場	毎週木曜日

自由利用

毎週月曜日	9:30～12:00
	13:30～16:00
毎週火・水・木曜日	13:30～16:00

行事日程

月 日	行事名	対象	開始時間
11月18日(月)	おはなし会		11:00～
	お昼会		11:30～
11月21日(木)	親子体操 ※持ち物等詳しくはお問い合わせください	2・3歳児	10:00～
	おやきを食べよう	2・3歳児	11:20～
11月25日(月)	月曜育児相談		10:30～
	白馬の昔を聞こう		10:45～
11月26日(火)	食育活動「おいしいものたべよの日」	1歳児	11:20～
12月2日(月)	月曜育児相談		10:30～
	おはなし会		11:00～
12月3日(火)	食育活動「おいしいものたべよの日」	1歳児	11:20～
12月12日(木)	食育活動「おいしいものたべよの日」	2・3歳児	11:20～

※12月24日(火)・25日(水)は自由利用
※12月28日(土)～1月3日(金)は年末年始休み

■休・祝日緊急当番医表

月 日	曜日	白馬村・小谷村当番医	大町市内		大北一円		歯 科
			内科・小児科	外科	内科・小児科	外科	
11月23日	土	しんたにクリニック	柿下クリニック	石曾根医院	師岡歯科医院	池田町	
11月24日	日	栗田医院	逸藤内科医院	大町総合病院	さらい歯科医院	松川村	
12月1日	日	神城醫院	松林医院	安曇総合病院	橋齒科医院	白馬村	
12月8日	日	横沢医院	菊地クリニック	狩谷整形外科医院	丸山歯科クリニック	松川村	
12月15日	日	しんたにクリニック	小野医院	栗林医院	宮下歯科医院	大町市	
12月22日	日	小谷村診療所	平林医院	西森整形外科	岡江歯科医院	松川村	
12月23日	月	安曇病院白馬診療所	横沢内科医院	石曾根医院	砂田歯科医院	大町市	

元気な地域づくり講演会と地域づくり事業成果発表会の開催

北安曇地方事務所では、地域づくり活動の参考となる講演会と発表会を開催します。既に活動されている方も、これからはじめようとお考えの方も必聴です。参加無料ですので、ぜひお越しください。

- 日時 11月29日(金)午後1時30分～4時30分
- 会場 大北農協会館アロード3階ホール(アップルランドテリシア大町駅前店向い)
- 内容 第1部元気な地域づくり講演会「できない」を「できる！」に変える発想力
講師 木村 俊昭さん(東京農業大学教授)
第2部地域づくり事業成果発表会「地域発元気づくり支援金」の活用事例を紹介
- お問い合わせ 北安曇地方事務所 地域政策課 電話0261-23-6501

借金に関するトラブルで、一人で悩んでいませんか？

弁護士・司法書士による多重債務者無料相談会が開催されます。借金問題でお困りの方は、この機会に相談窓口へお出かけください。面談は予約制で行いますので、事前に以下の予約先へお電話ください。
(※予約は11月26日(火)から12月9日(月)までの土・日曜日を除く8:30～17:00の間に受け付けています。)

- ・日 時 平成25年12月10日(火) 10:00～17:00
- ・会 場 (予約・お問い合わせ先)
松本消費生活センター(県松本合同庁舎4階)
電話:0263-40-3660

ダニエル・カールと一緒に考えよう！ 地域の住宅防火と防災対策

- 日時 12月15日(日)13:30～16:00
- 場所 大町市文化会館
- 内容 基調講演・パネルディスカッションなど
住宅防火防災対策で大切なのは、「自らの身は自ら守る」意識、そして共に助け合うことです。入場は無料です。
お問い合わせは、北アルプス広域消防本部 総務課 電話22-0166まで。

12月4日から10日までは「第65回人権週間」です。

人権週間には啓発行事の一環として、暮らしの中の悩みごとを相談できる「人権相談所」が開設されます。
夫婦・親子・扶養・相続・売り買い・金銭貸借・高齢者・女性・いじめ・体罰・交通事故などでお困りの方は、秘密を固く守りますのでお気軽にお出かけください。

- 《人権相談所》 相談無料
日時:12月10日(火)午後1時～4時
場所:白馬村保健福祉ふれあいセンター

白馬村歴史的民家(庄屋まるはち)において、指定管理者 株式会社G・Cはカフェ「ル・パン・ブールcafe」とレストラン「庄屋丸八肴七味屋」を営業します。
カフェ(営業時間:11:00～17:00、水曜日定休)は11月22日(金)にオープンし、レストランは12月下旬にオープンする予定です



姉妹都市コーナー

静岡県 河津町



スポーツの秋を満喫

河津町民体育大会が10月6日、河津中学校グラウンドで行われ、子どもから大人まで約1,500人がスポーツに汗を流しました。参加者はさわやかな秋晴れのもと、むかでリレー、メディシンボール、綱引き、ジェンカ、玉入れゲーム、障害物競走など全13種目で熱戦を繰り広げました。

男女混合の綱引きでは女性が前面に立って迫力の力勝負を、最終種目の地区対抗リレーでは、手に汗握る白熱した展開に、応援席から大きな声援があがっていました。

和歌山県 太地町



山中道路2号線トンネル貫通式を行いました

10月25日(金)、現在、建設中の太地と森浦を繋ぐ山中道路2号線トンネルの貫通式が行われました。

式典では、始めに三軒町長が貫通発破のスイッチを押し、現場代理人より貫通報告を受けました。続いて、飛鳥神社の高橋宮司による貫通点清めの儀が執り行われました。最後に出席者全員で万歳三唱をして式典は終了しました。

この道路は平成27年度に完成予定となっています。

有料広告欄

広告募集中

広報はくばおよび白馬村行政公式ホームページに掲載する広告(有料)を募集しています

*お問い合わせ 白馬村役場総務課

村政情報はホームページでも
ご覧いただくことができます。

<http://www.vill.hakuba.lg.jp/>

(この広告は白馬村広報等有料広告掲載要綱に基づき掲載しています)

ケーブルテレビ白馬に関するお問い合わせは…

ケーブルテレビ白馬指定管理者: 株式会社エーアイシーコミュニケーションズ
受付時間: 平日午前8時30分~午後5時30分
・加入/故障等のお問い合わせは TEL 0261-85-0074
・取材等のお申し込みは TEL 0261-85-0116
※地デジに関するお問い合わせは…デジサボナビダイヤル 0570-07-0101
までお問い合わせください。

認知症の相談窓口は

地域包括支援センターです
お気軽に72-6667にお電話ください
白馬村の認知症サポーター数545人(平成25年5月現在)



団員募集中



白馬村消防団入団希望の方は役場総務課、もしくはお近くの消防団員まで

編集後記

最近、結構畑作をしています。店で売られていない地場野菜や古くからの伝統野菜など自分で作ると結構新しい発見があったりします。ことしはサツマイモが意外とよくできました。でも白馬の地でサツマイモがよく取れるなんて暖かくなっているということなのでしょう。20年先を見据えて蜜柑畑でも作ろうかと考えている今日この頃です。(広報編集委員N)

人口: 9,046人 男: 4,502人 女: 4,544人 3,780世帯
(平成25年11月1日現在)

※上記の数字には、外国籍の住民・世帯数も含まれています。
住民基本台帳法の一部が改正されたことにより、外国籍の住民の皆さんも住民基本台帳に登録されることとなりました。(平成24年7月9日改正法施行)